



*Katedra ruského a francouzského jazyka*

**Pedagogická fakulta**

Západočeské univerzity v Plzni

Jungmannova 1

306 19 Plzeň

tel. 377 63 6171

## PROTOKOL O HODNOCENÍ PRÁCE

**Práce** (co se nehodí, škrtněte): diplomová

**Posudek** (co se nehodí, škrtněte): vedoucí

**Práci hodnotil(a)**: Mgr. et Mgr. Radka Fridrichová

**Práci předložil(a)**: Lucie Duchková, studentka 2. ročníku navazujícího magisterského studijního programu Učitelství pro 2. stupeň ZŠ

**Název práce**: Zkratky a zkratková slova v současném publicistickém textu

---

### 1. CÍL PRÁCE (uveďte, do jaké míry byl naplněn):

Cílem práce bylo popsat zkratky a zkratková slova v současné francouzštině, představit jednotlivé způsoby zkracování a povšimnout si použití zkratk v současném publicistickém textu. Cíl práce byl naplněn.

### 2. OBSAHOVÉ ZPRACOVÁNÍ (náročnost, tvůrčí přístup, proporcionalita teoretické a vlastní práce, vhodnost příloh apod.):

Téma práce je velmi aktuální, a to zejména z důvodu neustálého rozšiřování telekomunikačních technologií a zrychlování jazykového projevu, který využívá právě rozličných forem zkracování.

Práce předložená diplomantkou Lucií Duchkovou obsahuje čtyři kapitoly. První kapitola se věnuje popisu a definici zkratky ve francouzském a českém prostředí. Diplomantka si správně všímá jednotlivých způsobů zkracování, správně je definuje a přiřazuje patřičné ekvivalenty. Tato kapitola by si však možná zasloužila rozsáhlejší analýzu zdrojů, jež se vztahují ke zkratkám a zkratkovým slovům.

Druhá kapitola obsahuje seznam zkratk, jež pocházejí ze současného publicistického textu. Kapitola je však pouhým výčtem zkratk a postrádá jakýkoli komentář ze strany diplomantky, představuje tak nejslabší místo práce.

Kapitola následující se zabývá výskytem zkratk v tisku, statisticky je třídí a hodnotí.

Poslední kapitola je zaměřena prakticky a vychází z průzkumu formou dotazníku, který byl proveden diplomantkou. Výsledky jsou statisticky zpracovány a přinášejí zajímavé závěry. Tato část patří bezpochyby mezi silné stránky práce.

**3. FORMÁLNÍ ÚPRAVA (jazykový projev, správnost citace a odkazů na literaturu, grafická úprava, přehlednost členění kapitol, kvalita tabulek, grafů a příloh apod.):**

Formální úprava, až na některé drobné prohřešky, odpovídá požadavkům, které jsou kladeny na diplomovou práci. Autorka správně cituje a odkazuje na literaturu dle ISO norem. Teoretická část by si ale zasloužila hlubší a širší analýzu odborných publikací.

Jazyk práce je velmi kultivovaný a samotný text má čtivý charakter. Kapitoly na sebe logicky navazují a jsou provázány. Grafická stránka práce je rovněž na velmi dobré úrovni.

**4. STRUČNÝ KOMENTÁŘ HODNOTITELĚ (celkový dojem z práce, silné a slabé stránky, originalita myšlenek apod.):**

Práci Lucie Duchkové by bylo možné hodnotit velmi pozitivně, je to práce, která přináší nové poznatky, zabývá se tematikou aktuální, jazykový projev je velmi uspokojivý a schopnost analyzovat a zpracovávat odbornou literaturu diplomantka rovněž prokázala. Za práci můžeme sledovat velkou píli a snahu, která ale nebyla (nejspíš z důvodu špatného rozvržení času) dotažena do konce.

Bohužel diplomová práce Lucie Duchkové nesplňuje jeden z požadavků, které jsou kladeny na diplomovou práci, a to stanovený počet normostran. Z tohoto pohledu nemůže být hodnocení kladné.

**5. OTÁZKY A PŘIPOMÍNKY DOPORUČENÉ K BLIŽŠÍMU VYSVĚTLENÍ PŘI OBHAJOBĚ (jedna až tři):**

- I. Mohla byste okomentovat seznam zkratk druhě kapitoly, vyjádřit se k němu a vyvodit závěry?

**6. NAVRHOVANÁ ZNÁMKA (výborně, velmi dobře, dobře, nevyhově):** dobře

Datum: 21. 8. 2012

Podpis: 